

Psa

Chapter 33

Spanish Interlinear

Reference: Reina Valera 1909

1
תְּהִלָּה: נְאוּמָה לְיֶשְׁרִים בִּיהוָה צְדִיקִים רִנְנוּ
alabanza es-hermosa a-los-rectos en-Yahweh justos Cantad-con-gozo
[H8416](#) [H5000](#) [H3477](#) [H3068](#) [H6662](#)

ALEGRAOS, justos, en Jehová: á los rectos es hermosa la alabanza.

2
לֹא: זָמְרוּ עֶשְׂרִי בְנֵי לִירָה בְּכִנּוֹר לִיהוָה הוֹדּוּ
a-él cantad diez-cuerdas con-lira-de con-arpa a-Yahweh Alabad
[H2167](#) [H6218](#) [H3658](#) [H3068](#) [H3034](#)

Celebrad á Jehová con arpa: cantadle con salterio y decacordio.

3
בְּתִרְעָה: נָנִי הֵיטִיבוּ חֲדָשׁ שִׁיר לֹא שִׁירֵי- Cantad
con-aclamación tocad tocad-bien nuevo cántico a-él
[H8643](#) [H5059](#) [H3190](#) [H2319](#) [H7891](#)

Cantadle canción nueva: hacedlo bien tañendo con júbilo.

4
בְּאֱמוּנָה: מַעֲשָׂהּ וְכָל- יְהוָה דְּבַר- יֵשֶׁר כִּי-
en-fidelidad su-obra y-toda Yahweh palabra-de recta Porque
[H0530](#) [H4639](#) [H3605](#) [H3068](#) [H1697](#) [H3477](#)

Porque recta es la palabra de Jehová, y toda su obra con verdad hecha.

5
הָאָרֶץ: מְלֵאָה יְהוָה חֶסֶד וּמִשְׁפָּט צְדָקָה אֱהָב
la-tierra está-llena Yahweh de-misericordia-de y-juicio justicia Ama
[H0776](#) [H4390](#) [H3068](#) [H4941](#) [H6666](#) [H0157](#)

El ama justicia y juicio: de la misericordia de Jehová está llena la tierra.

6
כָּל- פִּי וּבְרוּחַ נַעֲשׂוּ שָׁמַיִם יְהוָה בְּדָבָר
todo su-boca y-por-aliento-de fueron-hechos los-cielos Yahweh Por-palabra-de
[H3605](#) [H6310](#) [H7307](#) [H8064](#) [H3068](#) [H1697](#)

צְבָאָם:
su-ejército

Por la palabra de Jehová fueron hechos los cielos, y todo el ejército de ellos por el espíritu de su boca.

7
תְּהוֹמוֹת: בְּאֲצִרוֹת נָתַן הַיָּם מַי כַּיּוֹד כָּנָס
los-abismos en-depósitos poniendo el-mar aguas-de como-montón Reunió
[H8415](#) [H0214](#) [H5414](#) [H3220](#) [H4325](#) [H5067](#) [H3664](#)

El junta como en un montón las aguas de la mar: él pone en depósitos los abismos.

8
תִּבְלֵ: יֹשְׁבֵי כָל- יִגְוּוּ מִמֶּנּוּ הָאָרֶץ כָּל- מִיְהוָה יִירָאוּ
el-mundo los-habitantes-de todos tiemblen de-él la-tierra toda de-Yahweh Teman
[H8398](#) [H3427](#) [H3605](#) [H0776](#) [H3605](#) [H3068](#) [H3372](#)

Tema á Jehová toda la tierra: teman de él todos los habitantes del mundo.

9
וַיֵּעַמֵּד: צִוָּה הָיָה וַיְהִי אָמַר הָיָה כִּי-
y-permaneció mandó él y-fue dijo él Porque
[H5975](#) [H6680](#) [H1931](#) [H1961](#) [H0559](#) [H1931](#)

Porque él dijo, y fué hecho; él mandó, y existió.

יהוה	הפיר	עצת-	גוים	הניא	מחשבות	עמים:	10
Yahweh	frustró	consejo-de	naciones	deshizo	pensamientos-de	pueblos	
H3068	H6331	H6098		H5106	H4284		

Jehová hace nulo el consejo de las gentes, y frustra las maquinaciones de los pueblos.

עצת	יהוה	לעולם	תעמד	מחשבות	לבו	לדר	11
Consejo-de	Yahweh	para-siempre	permanece	pensamientos-de	su-corazón	por-generación	
H6098	H3068	H5769	H5975	H4284		H1755	
						y-generación	
						H1755	

El consejo de Jehová permanecerá para siempre; los pensamientos de su corazón por todas las generaciones.

אשרי	הגוי	אשר-	יהוה	אלהיו	והעם	בחר	לנחלה	לו:	12
Bienaventurada	la-nación	cuyo	Yahweh	su-Dios	el-pueblo	escogió	por-heredad	para-él	
H0835			H3068	H0430		H0977	H5159		

Bienaventurada la gente de que Jehová es su Dios; el pueblo á quien escogió por heredad para sí.

משמים	הביט	יהוה	ראה	את-	כל-	בני	האדם:	13
Desde-los-cielos	miró	Yahweh	vio	a	todos	hijos-de	el-hombre	
H8064	H5027	H3068	H7200	H0853	H3605		H0120	

Desde los cielos miró Jehová; vió á todos los hijos de los hombres:

ממבון-	שבתו	השגיח	אל	כל-	ישיבי	הארץ:	14
Desde-lugar-de	su-morada	observó	a	todos	los-habitantes-de	la-tierra	
H4349	H3427	H7688	H0413	H3605	H3427	H0776	

Desde la morada de su asiento miró sobre todos los moradores de la tierra.

היצר	יחד	לבם	המבין	אל-	כל-	מעשיהם:	15
El-que-forma	juntamente	su-corazón	el-que-entiende	a	todas	sus-obras	
H3335			H0995	H0413	H3605	H4639	

El formó el corazón de todos ellos; él considera todas sus obras.

אין	המלך	נושע	ברב-	חיל	גבור	לא-	ינצל	ברב-	16
No	el-rey	es-salvado	por-multitud-de	ejército	valiente	no	se-libra	por-multitud-de	
H0369	H4428	H3467	H7230	H2428	H1368	H3808	H5337	H7230	
									כח:
									fuerza

El rey no es salvo con la multitud del ejército: no escapa el valiente por la mucha fuerza.

שקר	חסוס	לתשועה	וברב	חילו	לא	ימלט:	17
Engaño	el-caballo	para-victoria	y-por-grandeza-de	su-fuerza	no	librará	
H8267		H8668	H7230	H2428	H3808	H4422	

Vanidad es el caballo para salvarse: por la grandeza de su fuerza no librará.

הנה	עין	יהוה	אל-	יראיו	למיחלים	לחסדו:	18
He-aquí	ojo-de	Yahweh	sobre	los-que-le-temen	sobre-los-que-esperan	en-su-misericordia	
H2009	H3068	H0413		H3373	H3176		

He aquí, el ojo de Jehová sobre los que le temen, sobre los que esperan en su misericordia;

19	לְהַצִּיל	מִמּוֹת	נַפְשָׁם	וְלַחְיֹתָם	בְּרָעָב:
	Para-librar	de-muerte	su-alma	y-para-mantenerles-vivos	en-hambre
	H5337	H4194	H5315	H2421	H7458

Para librar sus almas de la muerte, y para darles vida en el hambre.

20	נַפְשֵׁנוּ	חָכְתָּהּ	לַיהוָה	עֲזָרָנוּ	וּמִגִּבּוֹר	הוא:
	Nuestra-alma	esperó	en-Yahweh	nuestra-ayuda	y-nuestro-escudo	él
	H5315	H2442	H3068	H5828	H4043	H1931

Nuestra alma esperó á Jehová; nuestra ayuda y nuestro escudo es él.

21	כִּי	בּוֹ	יִשְׂמַח	לִבֵּנוּ	כִּי	בְּשֵׁם	קִדְשׁוֹ	בְּטַחָנוּ:
	Porque	en-él	se-alegra	nuestro-corazón	porque	en-nombre-de	su-santidad	confiamos
			H8055				H6944	H0982

Por tanto en él se alegrará nuestro corazón, porque en su santo nombre hemos confiado.

22	יְהִי־	חַסְדִּיךָ	יְהוָה	עָלֵינוּ	כַּאֲשֶׁר	יְהִלְנוּ	לָךְ:
	Sea	tu-misericordia	Yahweh	sobre-nosotros	como	esperamos	en-ti
	H1961		H3068			H3176	

Sea tu misericordia, oh Jehová, sobre nosotros, como esperamos en ti.